



۲۰۱۶/۱۲/۰۹

پوهندوی آصف بهاند

لنډی او د لنډیو د ثبتولو ستونزه

نه ویشتمه برخه

د استاد گل پاچا الفت

«پښتو سندرې»

راځئ، راځئ، راځئ چې لنډی وایو
لنډی لابښي دي د یار غم غلطوینه

تپس د باز په نرخ خرڅېږي
زه په دغه بازار سودا کله کومه

پښتو سندرې

لیکونکی

گل پاچا «افت»

د پښتو ټولني مبصر او د صحافت او تألیف
د خانګوآمر

کابل-۱۳۲۵

مطبعه

عمومي

د پاڼو شمېره: له 1 تر 3

افغان جرمن آنلاین په درنښت تاسو همکارۍ ته رابولي. په دغه پته له مور سره اړیکه ټینګه کړئ maqalat@afghan-german.de
یادونه: دلیکني د لیکنيزې بني پازوالي د لیکوال په غاړه ده ، هبله من یو خپله لیکنه له رالیږلو مخکې په څیر و لولئ

د لنډيو په باب د بحثونو د منابعو د پيژندنې په لړ کې، د لنډيو د مقالو په دې برخه کې د استاد گل پاچا الفت «پښتو سندرې» نومي کتاب باندې لږ تم کيږو او دې ته پام کوو چې په ۱۳۲۵ کال کې استاد الفت د خپلو نورو غنيمت کارونو تر څنگه د لنډيو په باب خپلو لوستونکو ته څه ډول او څومره مالومات وړاندې کوي.

د استاد گل پاچا الفت د گڼو اثارو په ډله کې يو هم «پښتو سندرې» نومي کتاب دې. په دې اثر کې استاد الفت لومړی د پښتو ژبې د بيلابيلو دورو د ځينو شاعرانو د کلام نمونې راوړي دي او د الفت صاحب د وخت د تقاضا او ديد له مخې اړينې تبصرې پرې شوې دي. دا چې په کتاب کې څه او د چا د کلامونو بيلگې را اخستل شوې دي، په خپله الفت صاحب د کتاب په پيل کې داسې مالومات وړاندې کوي:

«پدې کتاب کې د پښتو شعر د تاريخ په لحاظ له (۱۳۹ هجري) څخه تر (۱۳۰۰) پورې له نظر لاندې نيول شويدي. او د دې لامله چې د پښتو شعر سبب او تحول له هغه وخته تر دغه وخته پورې معلوم شي د يوه شاعر په يوه شعر هم اکتفا شويده. د ادبي تبصرې او شعري تحليل په لحاظ د پښتو شعر د نوعيت په اعتبار په درې دورو ويشل شوی چې د روښانيانو دوره، د څټکو دوره، د مهمندو دوره ورته ويل شويدي او دغه هره دوره د کتاب باب بلل کيږي. د کتاب په آخر کې دوه بابه نور هم شته چې يو باب د علماء او روحانيونو اشعار دی او بل ته د ساز او سرود بدلې ويل شويدي...» (الفت گل پاچا، پښتو سندرې، کابل، ۱۳۲۵ کال، عمومي مطبعه، الف - ب مخونه)

د الفت صاحب دې اثر کې د لنډيو په باب هم لنډ بحث شوی دی او د لنډيو ځينې بيلگې خوندي شوې دي. استاد الفت هم لا هغه وخت د لنډيو په باب هماغه عمومي مالومات وړاندې کوي لکه نورو ليکوالو چې له ده وړاندې او له ده نه وروسته د لنډيو په باب وړاندې کړي دي. استاد الفت د لنډيو په باب د خپل بحث په يوه برخه کې داسې ويلي دي:

«په پښتو سندرو کې يو ډول اشعار شته چې لنډۍ يې بولي، د لنډۍ لمړۍ مسره لنډه او دوهمه اوږده وي، دا ډول اشعار د پښتو په موسيقۍ کې ډېره زياته برخه لري ځکه چې د پښتو په هر خوا کې په بېل وزن او بېل آهنگ ويل کيږي مگر هر آهنگ ئې جذاب او له سوزه ډک وي چې اورېدونکی ئې ارو مرو له تاثير لاندې راځي. په دغو ټولو اوزانو کې چې د لنډۍ دپاره پيدا شويدي تيراني وزن ډېر شهرت موندلی او زيات موثر دی. لنډۍ علاوه پدې چې په يو موثر او سوزناک لحن ويل کيږي او د آهنگ په لحاظ زيات تاثير لري د مضمون او مفهوم په اعتبار هم د پښتو په لوړو او عالي ادب کې بڼه ځای لري او د فصاحت او بلاغت زور او قوت پکې ليده شي اکثره لنډۍ داسې دي چې په پښتنو کې د ملتونو په ډول ويل کيږي او (حکم و امثال) ورته ويلي شو، ډېر مطالب شته چې د يوې لنډۍ په ويلو د کناياتو په ډول ادا کيږي او له صراحت نه اولی بلل کيږي. په لنډيو کې څه هم ځينې داسې وي چې د سوال و جواب په ډول د مين او مينې له خوا ويلي شوي وي او د مضمون تسلسل پکې ليده شي مگر عموماً يوه لنډۍ له بلې نه په مضمون کې جلا دی او په هره لنډۍ کې يوه خبره تمامه شوی وي. په لنډيو کې ساده هي او له عمومي ذهن او تخيل سره موافقت، اولسي تعبيرات او ځنې نور صفتونه موجود دي چې د لنډيو خوند ئې ډېر زيات کړيدي او په هر چا باندې بڼې لگيږي...» (الفت گل پاچا، پښتو سندرې، کابل، ۱۳۲۵ کال، عمومي مطبعه، ۱۶۰ مخ)

د لنډيو په باب د الفت صاحب مالومات او نظر د لومړي لاس موادو او نظرياتو په ډله کې شميرل کيږي، دې خپله د لنډيو په باب او په ټولنه کې د دې فولکلوري شعر د دريځ او پر خلکو باندې يې د تاثير په باب نظر وړاندې کوي. الفت صاحب په خپل دې کتاب «پښتو سندرې» د لنډيو د بحث په ترڅ کې د لنډيو ځينې بيلگې را اخيستي دي او د لنډيو د هنري جوړښت او ښکلايز اړخه يې لنډې تبصرې هم وړاندې کړي دي.

د لنډيو د بيلگو په پای کې يې په لمنليک کې د لنډيو د را ټولولو او نقلولو منبع ته داسې اشاره کړې ده:

«څه لنډۍ له (ملی سندرې) واخستل شوی او ځينې لنډۍ ښاغلی (پرهيز) او ښاغلی محمد علی (لونگين) را کړيدي چې د يادولو حق لري.» (الفت گل پاچا، پښتو سندرې، کابل، ۱۳۲۵ کال، عمومي مطبعه، د ۱۹۶ مخ لمنليک)

استاد الفت د خپل دې کتاب د لنډيو د بحث په پای کې د هغه وخت د لنډيو نمونې هم را اخيستي دي چې زه يې د لنډيو د دې بحث د پای له پاره ځينې خوږې او جالبې لنډۍ را نقلوم:

راځئ، راځئ چې لنډۍ وايو
لنډۍ لاسي دي د يار غم غلطوبنه

ملا! آذان ته بېره مه کړه
زه د آشنا په غېږ کې اوسم وړ ولوبدمه

وار مې د تورو زلفو تېر شه
اوس مې په تورو زلفو نه نښلي بازونه

خلک جوړه، جوړه ويديري
زه کم نصيبه يار په خوب لانه وينمه

د پاڼو شميره: له 2 تر 3

چې زه کور نه يم ته رانه شي
تا له به کور په بنو څوک جارو کوينه

تينگه مي مه نيسه په غبر کي
سبا به بوي د لونگين در ځني ځينه

له مانه ته بنه پي جمله
چې جانان خوله درباندي ردي دواړه لاسونه

د ورځي توري سترگي گرز م
د شپي په لپو، لپو اوبنکي تويومه

اميره ستا نوکران پېر دي
د سپني خولي نوکر را پرېرده چې راځينه

هغه ساعت به لوي قيامت وي
چې زور سري په چټي واچوي لاسونه

تر دې خوروي سپي را تېر شه
تر دې ملالي خولي به زه در تېره شمه

تپس د باز په نرخ خرڅېري
زه په دغه بازار سودا کله کومه

مسلماني په چا کي نه شته
مرور گرز م څوک مي نه پخلا کوينه

دا به له ما نه پوره نه شي
چې هر ساعت دي په جرگو پخلا کومه

زما زرگي د کاوون غر دي
په نورو گرد وي په ما واورې وروينه

د نه ويشتمې برخې پای

د پاڼو شميره: له 3 تر 3

افغان جرمن آنلاین په درنښت تاسو همکارۍ ته رابولي. په دغه پته له مور سره اړیکه ټینګه کړئ maqalat@afghan-german.de
يادونه: دليکنې د ليکنيزې بني پازوالي د ليکوال په غاړه ده ، هيله من يو خپله ليکنه له راليرلو مخکي په ځير و لولئ